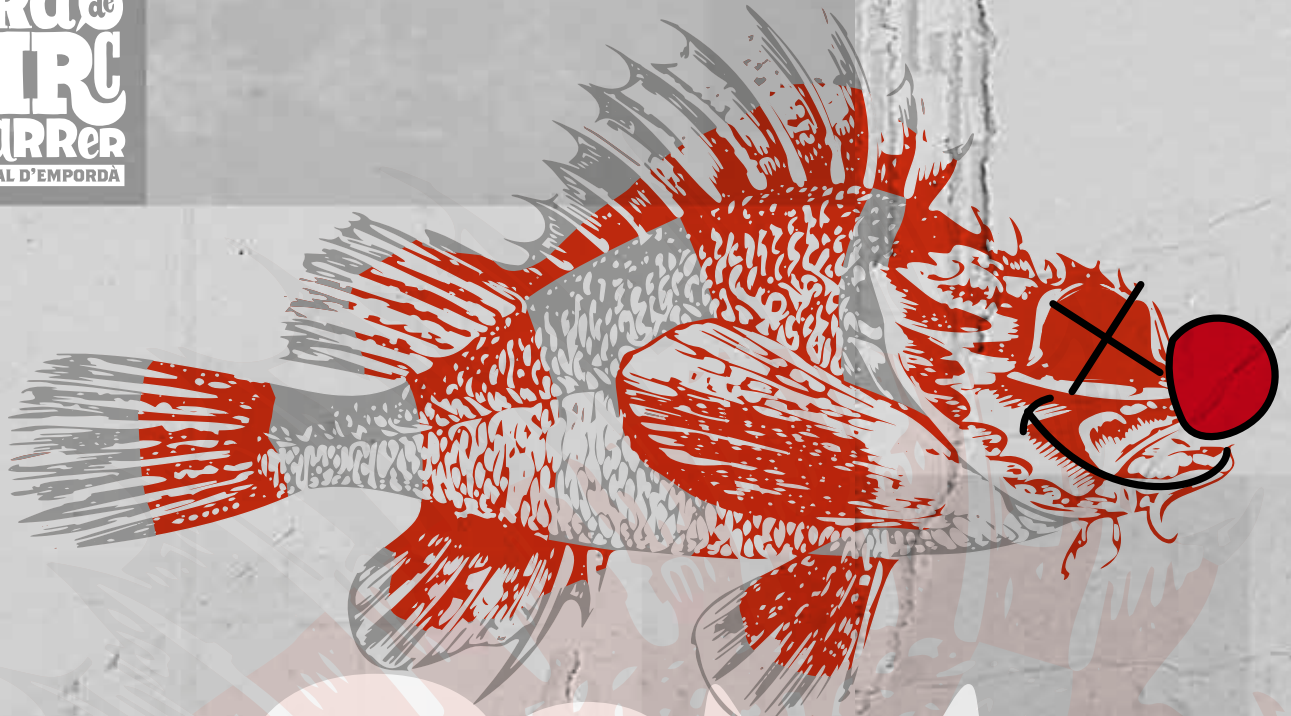


FIRA de
CIRC
AL CARRER
LA BISBAL D'EMPORDÀ



SOM

CIRC

**28ª FIRA DE CIRC
AL CARRER**

La Bisbal d'Empordà
14 > 16 juliol 2023



Sense anar més lluny
Comerç local.

Les botigues, comerços i serveis bisbalencs
volem donar les gràcies un any més a tota la
gent que fa possible la Fira del Circ de la Bisbal
i desitjar-vos a tots que gaudiu molt del circ!

GRÀCIES PER OMPLIR EL POBLE DE SOMRIURES!



Corrandes de la 28a Fira de Circ al Carrer de la Bisbal d'Empordà

Cantarem unes corrandes
per la Fira de Circ
Que porta 28 tandes
I que bé que ens ha envellit.

Com cada mitjan juliol,
El circ omple la Bisbal
I, faci núvol o sol,
El poble és un festival.

Diu que això seran tres dies
I unes quaranta funcions
D'unes trenta companyies
Que vindran de molts racons.

Hi haurà clown i malabars
A escenaris simultanis
En veurem de populars
I de més contemporanis.

Tindrem circ al Mas Clarà,
Plaça Major i Passeig
La Pietat, Germans Sitjar,
I molts més altres indrets,

Ve plena de novetats
I podrem tancar ben tard,
També hi ha petits formats
Perquè torna el Fira Bar

Que no hi faltin homenatges
A la Lola i a en Bofill,
Que van engegar el viatge,
I van fer-ho ben senzill,

Fem un fort aplaudiment
Als qui fan possible això,
I és que és fruit de molt gent,
Gràcies, organització!

Que tingueu una bona fira,
Que tothom surti al carrer,
I sigui dempeus o amb cadira,
Que tothom s'ho passi bé!?"



BURGOS GASULL
CONSTRUCTOR D'OBRES

Tel. 972 642 462

www.burgosgasull.com

\ Site Construction

Construcció \ Construcción

\ Design

Disseny \ Diseño

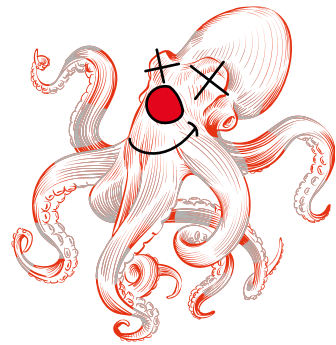
\ Refurbishing

Rehabilitació \ Rehabilitación

Oficines:

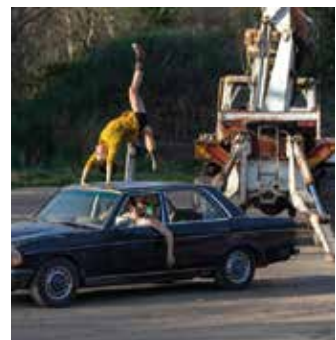
Polígon Industrial l'Aigüeta, B1 núm. 131-1r-1a
17100 La Bisbal d'Empordà - Girona





DIVENDRES 14/07

ESPECTACLE INAUGURAL



Cirque Pardi / Rouge Nord

Una sensació de confusió oferta als transeünts. El so d'un motor apareix i obre la porta a l'acció. Es produeix una escena inesperada. Un moment de suspens. No, no és un accident és més aviat l'inici d'un somni metàl·lic. El públic és, llavors, testimoni del muntatge del cable en directe. Del nostre ballet mecànic. El cable està tens, l'equilibrista respira. Una cantant acrobata. Un equilibrista perdut. Un camió grua en decadència. Un Mercedes del 1978. Una cabina telefònica espallada. Un concert en directe. 45 minuts d'intoxicació.

GÈNERE Multidisciplinari
PROCEDÈNCIA França
DURADA 50 min.
HORA 20.30
LLOC Camp darrera el camp municipal de futbol
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



Troposfera XYZ / Dame du Cirque

La Dame du Cirque és una via d'escalada en gel que es troba a Gavarnie, França. Pau Escalé, un entusiasta alpinista i amant del gel, va morir pujant aquesta ruta.

L'entusiasme d'en Pau i les reflexions dels escaladors que van intentar rescatar a l'Inaki Ochoa de Olza quan va tenir problemes per intentar arribar al cim de l'Annapurna van ser espurnes que ens van fer decidir fer un espectacle sobre l'alpinisme i la filosofia que involucra la vida de muntanya.

GÈNERE Diàbolo
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 20 min.
HORA 22.30
LLOC Espai Fira
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



Kerol / Welcome to my head

Un home al límit de l'esquizofrènia ens convida a viatjar entre els plecs del seu cervell. Un personatge poca-solta, ple de tendresa, sarcasme i bogeria ens

mostra els efectes adversos de viure en els nostres temps amb gags absurds i habilitats inusuals. Amb un ritme frenètic i molt d'humor, Kerol ens sorprèn amb una miscel·lània de malabars excèntrics i un beatboxing bufó.

GÈNERE Malabars i beatboxing
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 50 min.
HORA 23.15
LLOC Escola Mas Clarà
RECOMENAT A PARTIR DE 7 ANYS
PREU > 3 €



Insomnia Nuevo Circo

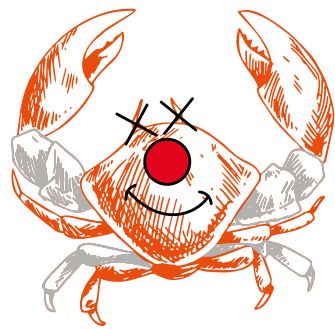
/ El costat fosc de la lluna

Creus que els malabars són importants? Si et dic la paraula malabarista, què és el primer que et ve a la ment? Els malabars són art? Com et recolzes i ets recolzat als malabars i al teu company d'ofici? Quin és el costat fosc dels malabars contemporanis?

GÈNERE Malabars
PROCEDÈNCIA València
DURADA 45 min.
HORA 23.15
LLOC Espai Fira
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT

DJ Dolça

PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 90 min.
HORA 00.15
LLOC Espai Fira
GRATUÏT



DISSABTE 15/07 MATÍ



Jam / L'actitud

Les dificultats sempre hi són i si no hi són, apareixen del no res. L'actitud amb què cadascú s'hi enfronta és clau i qui millor que un pallaso per demostrar-nos-ho. Aixecar la persiana cada dia no és senzill. Els contratemps venen l'un darrere l'altre. Amb humor, riallades i molt d'enginy, en Jam ens explicarà una meravellosa història de superació on res no és el que sembla.

GÈNERE Clown
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 55 min.
HORA 11.30
LLOC Passeig B
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



Moi Jordana / Taller de malabars

En René i la Clotilde estan feliços d'acollir el públic a la seva carpa sense sostre ni parets. Els dos personatges oferiran un espectacle de benvinguda on amb el joc i l'humor ensenyaran els diferents objectes malabars i el seu funcionament.

Així doncs, l'espectador viurà la seva pròpia experiència: jugar, gaudir i aprendre amb els diferents malabars acompanyats en tot moment per en René i la Clotilde. Els veritables protagonistes, però, seran els assistents a la carpa, els quals seran sorpresos amb les diferents accions que succeiran.

GÈNERE Taller
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 90 min.
HORA 12.30
LLOC Placeta Teatre Mundial
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



Sienta la cabeza / Taller de Perruqueria

Un espectacle de perruqueria artística a ritme de música pels que no es tallen ni un pè!

La companyia Sienta la Cabeza ens porta a l'escenari una excèntrica perruqueria formada per dos perruqueres i un DJ, on la creació i la fantasia visual i sonora no tenen límits.

L'espectacle recicla i transforma objectes quotidians en peces úniques, que donen un toc final a les sorprenents obres d'art realitzades en el cabell del públic més atrevit. Juntament amb la música, els pentinats recreen un univers ple de fantasia amb tota mena de desvaris, aquells que la imaginació ens suscita.

Sienta la Cabeza combina perruqueria i art i convida el públic a participar en una atrevida transformació estètica i a donar vida a increïbles personatges.

GÈNERE Performance / taller
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 120 min.
HORA 11.30
LLOC Espai Fira
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT
CALL REGISTRE PREVI
> FIRADECIRC.ORG



Trampoline2000 / Taller d'acrobàcia amb cadires

Taller on es mostrarà i en serem participants de com fer acrobàcies i equilibris utilitzant cadires. Us sorprendrà!

GÈNERE Taller
PROCEDÈNCIA França
DURADA 90 min.
HORA 12.30
LLOC Passeig A
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT

DISSABTE 15/07 TARDA



Pere Hosta / Disorder

Cada dia fem tràmits, presentem documents, busquem papers! L'oficina surt al carrer... per ordenar i certificar certituds mentre segella les nostres mirades amb humor. La feina es convertirà en poètica del desordre... Esperem el seu torn!

GÈNERE Clown
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 40 min.
HORA 17 / 19.30
LLOC Plaça Benet Mercader (La Pietat)
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



A Tope / Ensayo de una catástrofe

La imatge d'un esfondrament, mig quilo de pols de magnesi i 2 acrobates, que en el procés creatiu van oscil·lar entre

un cos que assaja i un cos quotidià, van donar lloc a la pregunta següent: quines emocions predominen a les persones quan s'acosta una catàstrofe? La nostra resposta va esdevenir la creació d'aquest espectacle.

GÈNERE Equilibri
PROCEDÈNCIA Argentina
DURADA 40 min.
HORA 17.30 / 20.00
LLOC Jutjats
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



Cie Allez-Hop / The Balance

En un món caracteritzat en els extrems, com trobar una forma d'equilibri? Quant pesen les desigualtats? Quin és el pes de les injustícies?

Aquestes són les preguntes que es plantegen a l'escenari vuit nenes, noies joves i dones de diferents cossos i edats.

En un fràgil ecosistema, elles es balancegen a través dels dolors de la nostra època, portant amb força i emoció la seva sororitat. Juntes, unides i úniques, jugant amb els seus desequilibris elles busquen una àncora, una estabilitat.

I si l'harmonia neix precisament dels nostres dubtes, de les nostres contradiccions i de les nostres diferències?

GÈNERE Dansa / corporal
PROCEDÈNCIA França
DURADA 30 min.
HORA 18.30 / 20.30
LLOC Germans Sitjar
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT

15 ANYS
BEEP LA BISBAL
La teva botiga d'informàtica
BEEPLA BISBAL D'EMPORDÀ
C/ L'Algüeta, 75 - Tel. 972 645 013 - 17100 La Bisbal (Girona)
bisbal@beep.es

Monjoc
Joguines i contes
C/Ample, 7 La Bisbal d'Empordà
17100 (Girona)
972 646 721 www.monjoc.com

tangram
centre psicopedagògic
Psicologia
Psicopedagogia
Logopèdia
Psicomotricitat
Formació
Aigüeta 168, baixos
La Bisbal d'Empordà
Tel. 972 64 11 88
Email: tangramlabisbal@gmail.com
Web www.tangramlabisbal.com

LÒD
L'ÒPTICA DARÓ
C. L'Algüeta, 3
Tel. i Fax 972 64 17 43
17100 LA BISBAL D'EMPORDÀ

DP GRUP
Serveis integrals d'assessorament
www.dpgrup.com
La Bisbal d'E · T. 972 642 511 / Palafrugell · T. 972 306 063

FORN DE PA ARTESÀ
CAN RODÀ
c/ Pella i Forgas, 1 - Tel. 972 64 02 16
Avinguda Prat de la Riba, 96 - Tel. 972 64 50 06
LA BISBAL D'EMPORDÀ

CAFETERIA · CUINA · ECO*
BOUQUET
C/ Riera, 3-5
La Bisbal d'Empordà
+34 972 66 31 26

Cie Poc / Bobby & Moi

És la trobada entre un malabarista i la veu d'un músic que ens acompanya durant el que dura un disc, domesticant, burlant-se i compartint la seva intimitat. Dos solistes que interpreten un duo inversemblant marcat per entremaliadures i sorpreses.



Una petita balada plena de màgia i poesia on les pilotes juguen a amagar, els barrets volen, els objectes i les notes s'entrellacen amb en Bobby Mc Ferrin, mag vocal, que s'escapa per un moment del vinil per conèixer un malabarista, músic gestual.

La seva complicitat, tan forta com efímera, vibra i respira el temps que dura un disc de trenta-tres revolucions, i tot seguit...

GÈNERE Malabars
PROCEDÈNCIA França
DURADA 30 min.
HORA 18:00 / 20:15
LLOC Espai Fira
TOTS ELS PÚBLICS
GRATÛIT



Cia Caida / Insània

Insània és un projecte que parla sobre els trastorns mentals més comuns en la població de la societat occidental a través d'un viatge còmic i oníric però a la vegada realista, a la psique del personatge en escena, compartint la muntanya russa emocional que transita. Combinant trapezi fix, verticals, acrobàcia i clown es destaparan els deliris i tocs del personatge amb els quals més d'una ens sentirem identificades.

DURADA 35 min.
GÈNERE Trapezi i equilibri
PROCEDÈNCIA Catalunya
HORA 18.30 / 20.30
LLOC Plaça Carreres Dagas
COMPANIA EN RESIDÈNCIA
A LA BISBAL D'EMPORDÀ 2023
RECOMANAT PER A MAJORS DE 7 ANYS
GRATÛIT

Cia PakiPaya / Toca Toc

L'Alicia i l'Antonio ens obren la porta de la seva intimitat i ens submergeixen en un còmic en moviment de pujades i baixades, amb les seves corbes i explosions, on convoquen grans moments del cinema i famosos èxits musicals. Volen al quadre aeri, giren sobre patins, es transformen, es persegueixen, s'amaguen i sedueixen en un joc de portes i finestres. Un viatge hilarant, absurd i divertit.



Una història que explica amb humor i tendresa què succeeix quan dues persones es troben i decideixen veure què passa.

Toca Toc és una peça íntima i apassionada que parla de l'amor i d'aconseguir somnis a partir de la nostra pròpia experiència personal sent parella, família i equip artístic des de fa més de 15 anys.

GÈNERE Multidisciplinari /Quadre aeri
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 60 min.
HORA 18.30 / 21.00
LLOC Passeig D
RECOMANAT PER A MAJORS DE 7 ANYS
PREU > 3 €



Mireia Miracle / Sueña

Quan tot és d'una manera i creus que res no pot ser diferent, quan sents que alguna cosa vol sortir de tu però no saps com començar, quan ni tan sols saps què et produeix tanta inquietud hi ha una dictadura de color blanc. Però, per accident, atzar o rebellia, un dia emergeix el color. Violent, atrevit, irreverent. Aleshores sents que ja no hi ha tornada enrere, que estiraràs el fil per treure allò que està dins teu, per descobrir allò que no pots negar: la teva pròpia llibertat i la bellesa de la vida, amb tot el seu colorit.

GÈNERE Teatre gestual i clown
PROCEDÈNCIA Madrid
DURADA 50 min.
HORA 19.00
LLOC Museu Terracota
TOTS ELS PÚBLICS
PREU > 3 €



Mundo Costrini / Crazy Mozarts

Un concert original on res no és el que sembla. Una simfonia de gags i situacions absurdes on el públic és còmplice i particip del moment. Per riure, per sorprendre's i cantar amb dos bojos músics que faran l'impossible per sobreviure a aquest emocionant caos musical.

GÈNERE Música-clown
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 50 min.
HORA 19.00
LLOC Plaça Major
TOTS ELS PÚBLICS
GRATÛIT



Cia. Desequilibrats / Camaleó

Acompanyat d'una petita pista de minigolf, el nostre professor de golf es dedica a recórrer totes les ciutats i pobles. T'has plantejat algun cop si jugar a golf podria canviar la teva vida per sempre? Camaleón és una reflexió

al voltant de la gran transformació que ha sofert la regió mediterrània en el darrer segle amb una mirada especial cap a la pagesia.

GÈNERE Malabars
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 40 min.
HORA 19.15
LLOC Plaça de l'Ajuntament
TOTS ELS PÚBLICS
GRATÛIT



Amer / Runa

Entre la runa d'un món en flames, Runa emergeix a l'escena com a testimoni d'un procés necessari de reconstrucció personal i col·lectiva. Amer Kabbani, d'origen català i sirí, juntament amb el director Rolando San Martín, explora el gènere de l'autoficció per dimensionar la bombolla de vidre que protegeix el context com a europeu racialitzat de la crua realitat de les guerres.

La disciplina circense suposa sostenir la vida amb el cos i les metàfores enlloc on les paraules conviuen però no arriben.

GÈNERE Equilibri
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 40 min.
HORA 20.15
LLOC Parc 8 de març
MAJORS DE 6 ANYS
PREU > 3 €

Pauline Zoé / EsFeRa

Una dansa, malabars, hula hoop, roda Cyr i acrobàcies, creant coreografies poètiques i elaborades. Un espectacle molt emocionant que transporta el públic a un estat de sensibilitat. En un entorn emocional i contemporani on hi ha molts cercles de totes les mides, amb els quals l'artista crea moviments que predominen a l'espectacle, tots tenen el seu significat.

GÈNERE Roda Cyr
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 30 min.
HORA 19.30 / 23.45
LLOC Escola Mas Clarà
TOTS ELS PÚBLICS
GRATÛIT



Cia. Mala Brigo / De algodón y caucho

L'espectacle ens submergeix en un univers rural. Dos artistes, una perxa xinesa enmig de l'escena, la dansa, els ports acrobàtics i la corda llisa per una atmosfera poètica. Una escenografia

depurada, cabassos de vímet que abans servien per treballar al camp i ara estan al servei d'aquesta història.

"Estimats veïns, estimades veïnes, us convido a aixecar-vos i apropar-vos. Som la veu del poble, un poble que no entén de por, un poble que celebra la vida. És per això que avui ballarem com baldufes embogides i explotarem com aranyes de colors al cel fosc. En aquesta immortal plaça, de part del senyor alcalde, es fa saber que avui s'inicien les festivitats."

GÈNERE Perxa xinesa
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 50 min.
HORA 20.45
LLOC Torre Maria
TOTS ELS PÚBLICS
PREU > 3 €



Cabaret de Circ / Cap hora

Una presentadora a qui no cal presentar i uns músics vitals seran el fil conductor del cabaret de circ que serà un dels plats forts de l'edició 2023 de la Fira de Circ al Carrer.

Diversos artistes i diverses disciplines de circ seran els protagonistes d'una vetllada que des de l'organització ens fa molta il·lusió recuperar com a format: el cabaret.

Presentadora: La Churry
Artistes: Insomnia Nuevo Circo, Clara Reina, Dudu Arnalot, Dídac, Sofia Speratti (La Popi), Maiol & Francesco, Rosa Shmid.

GÈNERE Multidisciplinari
Diversos artistes
DURADA 60 min.
HORA 23.00
LLOC Plaça del Castell
TOTS ELS PÚBLICS
PREU > 6 €

Cadena 88



[HTTPS://GASYFERRETERIA.ES](https://gasyferreteria.es)

[HTTPS://WWW.CADENA88.COM/GIFBISBAL](https://www.cadena88.com/gifbisbal)

[HTTPS://WWW.CADENA88.COM/GIFCASSA](https://www.cadena88.com/gifcassa)

[HTTPS://WWW.CADENA88.COM/GIFCELRA](https://www.cadena88.com/gifcelra)

LA BISBAL D'EMPORDÀ
CTRA. PALAMÓS 177
TELÉFONO: 972 493 078
LABISBAL@GASYFERRETERIA.ES

CASSÀ DE LA SELVA
CTRA. DE LA VÍA 94
TELF: 972 492 615
COMPRES@GASYFERRETERIA.ES

CELRÀ
CTRA. PALAMÓS 177
TELF: 972 493 078
CELRA@GASYFERRETERIA.ES

JOCS
BAGUÉ
JOGUINES
www.joguinesbague.com

ESCALIPATX
RESTAURANT
PASSIÓ PER LA CUINA
TEL. 972 09 33 47
PLAÇA MAJOR, 17
LA BISBAL D'EMPORDÀ

COLL
INSTAL·LACIONS COLL-BONET, S.L.
ELECTRICITAT / AIGUA / GAS / CALEFACCIÓ
AIRE CONDICIONAT / ELECTRODOMÈSTICS
ARTICLES BANY I CUINA / IL·LUMINACIÓ
PLAÇA NOVA, 2
17100 LA BISBAL D'EMPORDÀ (GIRONA)
TEL. 972 64 01 93
INFO@COLLBONET.COM
WWW.COLLBONET.COM

CA LA
PILAR
DUMINGU

Informació

Què cal saber?

El públic, l'organització i les companyies participants us agrairíem que seguiu aquestes recomanacions:

1. L'aforament dels espectacles de pagament és limitat. Us recomanem que compreu les entrades anticipades via online a firadecirc.org o al Punt d'Informació els dies de la Fira (Passeig Marimón Asprer, 10) o a taquilla als espais d'actuació si queden lliures. Els infants menors de 4 anys no paguen sempre que no ocupin una cadira.

2. Els escenaris estan limitats físicament. Us preguem que respecteu l'espai de treball dels artistes.

3. Els espectadors hauran d'assegurar-se que rellotges, telèfons mòbils o altres aparells no emetran senyals acústics que distreguin l'atenció dels artistes i del públic.

4. Accés amb gossos: Per al correcte desenvolupament dels espectacles i per evitar possibles molèsties a les companyies i la resta del públic no s'admetrà l'entrada de gossos en els espectacles de pagament.

5. L'organització de la Fira de Circ es reserva el dret a introduir modificacions en aquest programa si les circumstàncies ho exigeixen.

6. Els espais on es faran les activitats són els indicats en el plànol.

7. En cas de pluja, les activitats afectades quedaran suspeses i en el moment que el temps ho permeti es reprendrà l'activitat amb els horaris prèviament establerts.

8. L'organització us agraeix la vostra col·laboració en l'adquisició de samarretes, bosses, ventalls i got si sobretot assistint als espectacles de pagament de la Fira de Circ al Carrer 2023.

Bona Fira!

Plànol escenaris



Programació Fira de Circ al Carrer 2023

HORARIS	COMPANYIA	DURADA	ESPECTACLE	PROCEDÈNCIA	DISCIPLINA	ESCENARI	PÚBLIC	ENTRADES
DIVENDRES 14/07								
20.30	Cirque Pardi	50'	Rouge Nord	França	Multidisciplinar	Darrera Camp futbol	Tots els públics	Gratuït
22.30	Troposfera XYZ	20'	La Dame du Cirque	Catalunya	Diabolo	Espai Fira	Tots els públics	Gratuït
23.15	Kerol	50'	Welcome to my head	Catalunya	Malabars	Mas Clarà	Tots els públics	3 €
23.15	Cia Insomnia	45'	El costat fosc de la lluna	València	Malabars	Espai Fira	Tots els públics	Gratuït
00.15	Dj Dolça	90'	Música	Catalunya	Música	Espai Fira	Tots els públics	Gratuït
DISSABTE 15/07								
11.30	Jam	55'	L'actitud	Catalunya	Clown	Passeig B	Tots els públics	Gratuït
11.30	Sienta la cabeza	120'	Taller Perruqueria	Catalunya	Performance/taller	Espai Fira	Tots els públics	Gratuït
12.30	Moi Jordana	90'	Taller de malabars	Catalunya	Taller Circ	Placeta Teatre Mundial	Tots els públics	Gratuït
12.30	Trampoline2000	90'	Taller d'acrobàcia	França	Taller Circ	Passeig A	Tots els públics	Gratuït
17.00 / 19.30	Pere Hosta	40'	Disorder	Catalunya	Clown	Plaça La Pietat	Tots els públics	Gratuït
17.30 / 20.00	A tope	40'	A tope	Argentina	Equilibri	Jutjats	Tots els públics	Gratuït
18.00 / 20.15	Cie Poc	30'	Bobí & Moi	França	Malabars	Espai Fira	Tots els públics	Gratuït
18.30 / 20.30	Cia Caida	35'	Insania	Catalunya	Trapezi	Carreres Dagas	Recomanat +7 anys	Gratuït
18.30 / 21.00	Cia PakiPaya	60'	Toca toc	Catalunya	Multidisciplinar/Quadre aeri	Passeig D	Recomanat +7 anys	3 €
18.30 / 20.30	Cie Allez Hop	30'	The Balance	França	Dansa / Corporal	Germans Sitjar	Tots els públics	Gratuït
19.00	Mundo Costrini	50'	Crazy Mozarts	Catalunya	Clown	Plaça Major	Tots els públics	Gratuït
19.00	Mireia Miracle	50'	Sueña	Madrid	Clown	Museu Terracotta	Tots els públics	3 €
19.15	Desequilibrats	40'	Camaleó	Illes Balears	Malabars	Plaça Ajuntament	Tots els públics	Gratuït
19.30 / 23.45	Pauline Zoé	30'	Esfera	Brasil	Roda Cyr	Mas Clarà	Tots els públics	Gratuït
20.15	Amer	40'	Runa	Catalunya	Equilibri	Parc 8 de març	Recomanat +7 anys	3 €
20.45	Mala Brigo	50'	De algodón y caucho	Pais Basc	Mastil	Torre Maria	Tots els públics	3 €
23.00	Cabaret Fira de Circ	60'	Cabaret	Varis	Multidisciplinar	Plaça del Castell	Tots els públics	6 €
23.00	Zen del Sur	50'	Orbita	Andalusia	Multidisciplinar	Parc 8 de març	Tots els públics	6 €
00.00	Verbenam	90'	Concert/Música	Catalunya	Espai Fira	Espai Fira	Tots els públics	Gratuït
DIUMENGE 16/07								
11.30	Les Enfants Serieux	50'	Happy Apocalypse to you	França	Clown / Perxa xinesa	Passeig B	Tots els públics	Gratuït
11.30	Sienta la cabeza	120'	Taller Perruqueria	Catalunya	Performance/taller	Espai Fira	Tots els públics	Gratuït
12.30	Los Herrerita	90'	Taller de circ	Catalunya	Taller de Circ	Passeig A	Tots els públics	Gratuït
17.00	Escola de Circ	45'	Escoles de circ	Catalunya	Varies Disciplines	Passeig A	Tots els públics	Gratuït
17.00 / 19.00	Andy Spigola	55'	Boato	Itàlia	Clown	Plaça La Pietat	Tots els públics	Gratuït
18.00	Andrea Rios	45'	Ara	Catalunya	Suspensió capil·lar	Carreres Dagas	Tots els públics	Gratuït
18.00 / 20.15	Companyia de Circ "eia"	45'	La pedra de fusta	Catalunya	Equilibri	Parc 8 de març	Majors 7 anys	3 €
18.15	Les objets Volants	45'	Circus Puzzle	França	Roda Cyr, malabars, monocicle	Jutjats	Tots els públics	Gratuït
18.15 / 20.30	Du'kto	40'	A rienda suelta	Catalunya	Equilibri / corporal	Carrer Ample	Tots els públics	Gratuït
18.30 / 21.00	Cia PakiPaya	60'	Toca Toc	Catalunya	Multidisciplinar/Quadre aeri	Passeig D	Majors 7 anys	3 €
19.00	Oriol Borràs	50'	Soc la teva físicah	Catalunya	Roda Cyr	Plaça Sardana	Tots els públics	Gratuït
19.30	La gata japonesa	55'	Los viajes de Iowa	Madrid	Trapezi&equilibri	Escola Mas Clara	Tots els públics	Gratuït
19.45	Circ Panic	55'	L'home que perdía els botons	Catalunya	Màstil	Museu Terracotta	Tots els públics	3 €
20.00	Desequilibrats	50'	Aurt	Illes Balears	Malabars / Aeri	Plaça Major	Tots els públics	Gratuït
20.00	Dj Pubilla Hilton	70'	Música	Catalunya	Música	Espai Fira	Tots els públics	Gratuït
22.30	Truca Circus	65'	Sopla	Andalusia	Multidisciplinar	Plaça Castell	Tots els públics	7 €

A l'Empordà

FINQUES

GRN & SAMONS

des de 1975

972 640 999





Amelia /Australià / **Arnau Pou Clavell** /Catalunya / **Felix Brunet** /Catalunya / **Gorge** /Castella-Lleó / **Karlus** /Catalunya / **PerNassos** /Catalunya / **troposfera.xyz** /Catalunya / **Andy Spingola** /Itàlia / **Victoria Castillo** /Andalusia / **Bufoneta** /València

Hulla Hop /Australià
Increïble manipulació de Hula Hoop barrejada amb improvisació i comèdia física, on Amelia aconsegueix que el públic quedi sorprès amb la seva tècnica i sentit de l'humor.

Circ contemporani /Catalunya
Eren molts i ara només queda ell. L'últim habitant d'un poble que ja no existeix. Diuen que se'l pot veure pels carrers carregat de memòries, a la deriva.

Màgia /Catalunya
Un carretó de gelats antic i un personatge que fa màgia, mimica i humor gestual. Un número dinàmic, fresc i divertit, amb un aspecte "vintage" i acompanyat de la millor música tradicional francesa amb acordions que li dona un toc nostàlgic.

Malabars /Castella-Lleó
Caravan és la història d'un tamboret i un músic que cerca ensenyar i demostrar al públic el món rítmic i instrumental que hi pot haver en un espai buit.

Clown /Catalunya
L'Espera és una peça que barreja el teatre gestual i el clown, on trenca la quarta paret des de l'inici i on es fa servir de la complicitat del públic per arribar a una voràgine d'absurd i comèdia.

Diàbolo /Catalunya
Polychromatic Void és una intervenció generativa de malabars i música, una proposta de malabarisme ambiental, un subgènere basat en la dissolució constant, on el malabar tan sols forma part del paisatge sense la necessitat de destacar respecte a l'entorn.

Clown /Itàlia
Un número surrealista de clown, que es mou entre poesia i estupidesa, que busca contestar la pregunta, existeix el veritable amor?

Acrodansa /Andalusia
Entre l'acrobàcia, la dansa i el teatre, l'artista troba un llenguatge honest des del qual explorar les contradiccions que travessen el procés creatiu. El resultat és una protesta delirant, una dansa desarticulada i un exorcisme accidental.

Clown /València
A Empar no li calen paraules per a contar-nos la seua història. En té prou amb el gest, la música i l'humor. Ella és alhora les nostres iaies i les nostres mares, és el mirall que reflecteix tantes històries de dones.

DISSABTE 16/07	18.30	19.00	19.15	19.25	19.45	20.00	20.30	20.45	21.00	21.15
TASMANIA				Arnau Pou Clavell		Victoria Castillo	Amelia			
CAN FONT	troposfera.xyz	Andy Spingola							Amelia	
PILAR DUMINGO	Gorge					troposfera.xyz			Arnau Pou Clavell	
ESCALIPATXO							Victoria Castillo	Gorge		Andy Spingola
EL CASTELL		Gorge							Victoria Castillo	
MONDO				troposfera.xyz		Arnau Pou Clavell			Bufoneta	
BOUQUET	Amelia					Gorge		Bufoneta		
MUNTANYA		Bufoneta		Amelia			Andy Spingola			

DIUMENGE 17/07	18.30	19.00	19.15	19.25	19.45	20.00	20.30	20.45	21.00	21.15
TASMANIA					Bufoneta	Felix Brunet		Gorge		
CAN FONT	Gorge			PerNassos			Bufoneta			
PILAR DUMINGO	PerNassos		Victoria Castillo		Gorge					
ESCALIPATXO		Karlus						PerNassos	Felix Brunet	
EL CASTELL		Bufoneta		Karlus		PerNassos				
BOUQUET	Victoria Castillo						Victoria Castillo	Karlus		
MUNTANYA		Felix Brunet				Karlus	Gorge			

--	--	--	--	--	--	--	--

Plaça Major, 17 Tel. 972 093 347 Especialitzats en cuina mediterrània. Terrassa.	Plaça Llibertat, 6 Tel. 972 640 138 Assortiment de pastissos, galetes, xuixos i el Cantir	Ample, 17 Tel. 972 02 67 96 Especialitat en tapes i truites. Oferim plat del dia. Obert de dilluns a diumenge	Plaça Castell, s/n Tel. 972 641 026 Plats combinats, tapes i entrepans. Terrassa.	Plaça Major, 12 Tel. 972 646 882 Bon ambient per parlar i fer una cervesa.	Francesc Macià, 1 Tel. 972 640 521 Pizzes, amanides, pasta. Terrassa.	Cavallers, 22 Tel. 972 663 170 Pizzes i pasta. Terrassa.	Riera, 3 Tel. 972 643 718 Entrepans i tapes. Terrassa.
--	---	---	---	--	---	--	--

Col·laboradors Fira de Circ

Carrer de l'Aigueta, 30
17100 LA BISBAL D'EMPORDÀ (Girona)
T 972 64 09 61 - info@farinessunyer.com
www.farinessunyer.com

C/ Paral·lel, 60
T. 972 64 35 55 - 663 305 411
17100 LA BISBAL D'EMPORDÀ
info@tanquesmir.com
www.tanquesmir.es

Aplicacions amb ALUMINI - VIDRE - PVC

FÀBRICA I EXPOSICIÓ
Polígon Industrial l'Aigueta, nau 8
17100 LA BISBAL D'EMPORDÀ (Girona)
Tel. 972 64 33 20 - administracio@avb.es



Zen del Sur / Órbita

Órbita: trajectòria que descriu un objecte físic al voltant d'un altre sota la influència d'una força central. Aquest fenomen representa la relació que s'estableix entre en Carlos López i la Noemí Pareja, dos artistes polifacètics que interaccionen mitjançant diferents llenguatges contemporanis de moviment, elements de circ i la música en viu sota l'atracció gravitatòria de les seves arrels: Cadis, el mar i l'art.

Órbita és pura poesia en moviment. Una obra carregada de força i sensibilitat on es pot apreciar un veritable mestissatge artístic i que ofereix a l'espectador una visió integradora de l'art i els diferents llenguatges escènics que la componen. L'obra proposa a l'espectador un viatge oníric, una metàfora del nostre transitar per les aspiracions sota l'atracció constant de les arrels, que ens condueix al nostre origen.

GÈNERE Multidisciplinari
PROCEDÈNCIA Andalusia
DURADA 60 min.
HORA 23.00
LLOC Parc 8 de Març
TOTS ELS PÚBLICS
PREU > 6 €



Verbena'm / Concert/Música

Verbena'm és un espectacle potent i enèrgic que versiona els hits del panorama musical català i internacional, passant per tots els estils: reggaeton, disco, rumba, rock, ska...

Un espectacle fresc, engrescador i ideal per a qualsevol tipus d'eventualitat i pel públic més divers. No deixis que t'ho expliquin, viu l'experiència!

GÈNERE Música
PROCEDÈNCIA Catalunya
HORA 00.00
LLOC Espai Fira
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



DIUMENGE 16/07 MATÍ



Les enfants sérieux / Happy Apocalypse to you

Un espectacle de dos clowns tot terreny amb perxa xinesa i DJ on s'explica la història de dos personatges excèntrics i el seu optimisme incansable davant qualsevol dificultat, inclosa l'apocalipsi. Entre acrobàcies, rap, exhumació de vinils i molt d'humor, conviden a una celebració absurda animada per dos mestres de cerimònies sense cervell.

GÈNERE Clown / Perxa xinesa
PROCEDÈNCIA França
DURADA 50 min.
HORA 11.30
LLOC Passeig B
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



Los Herrerita / Taller de Circ

Una proposta lúdica, divertida i participativa per a totes les edats i que té com a propòsit la descoberta de les diferents tècniques de circ, de la mà d'artistes que treballen en diferents companyies professionals. Gaudirem de fer de trapezista, de caminar damunt del fil o l'esfera d'equilibri, d'anar en monocicle, de fer girar el plat xinès o el diàbolo...

GÈNERE Taller de circ
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 90 min.
HORA 12.30
LLOC Passeig A
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



Sienta la cabeza / Taller de Perruqueria

PROCEDÈNCIA França
DURADA 50 min.
HORA 11.30
LLOC Passeig B
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT

Un espai lúdic per compartir una experiència transformadora mitjançant un pentinat creatiu, on els adults tenen

Grup Canovas 1852
La Bisbal d'Empordà

Solucions en consultoria, assessorament i gestió per a les persones, les empreses i les institucions des de 1852

La Bisbal d'Empordà
Polígon B-1 L'Aigueta
Local 26, 1r 2a
T. 972 64 19 00

info@canovas.net
www.canovas.net
Twitter i facebook:
@canovas1852

Grup Canovas 1852

l'oportunitat d'aprendre una eina per divertir-se amb la seva canalla en un intercanvi que genera una complicitat de bogeria sana amb el canvi d'imatge.

Els participants també podran aprendre a fer accessoris divertits per ornamentar el pentinat, jugant alhora que s'apren a fer un maquillatge lliure per complementar la transformació viscuda segons la temàtica proposada.

GÈNERE Performance / taller
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 120 min.
HORA 11.30
LLOC Espai Fira
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT, PREVI REGISTRE



Andy Spigola / Boato

L'Andy Spigola és un inquiet seductor, amant de la màgia, la dansa i les altures. Amb gestes improbables al límit de la idiotesa i la valentia, et portarà a un món on regeix una única clau: Boato!

Un espectacle que uneix el teatre de carrer, el clown i un desafiament personal en l'ús de les xanques i l'alçada. Boato ha sortit a escena a les millors places italianes i ha participat en diversos festivals d'Itàlia i Europa.

GÈNERE Clown
PROCEDÈNCIA Itàlia
DURADA 55 min.
HORA 17.00 / 19.00
LLOC Plaça de la Pietat
PER A TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT

DIUMENGE 16/07 TARDA



Escola de Circ

Els alumnes de diferents escoles de circ de Catalunya presenten els seus treballs.

PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 45 min.
HORA 17.00
LLOC Passeig A
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT

Andrea Ríos / Ara

Ara és un espectacle de circ contemporani que fusiona els llenguatges del teatre i de la dansa juntament amb les tècniques d'acrobàcia aèria (multicordes i suspensió capil·lar). És una experiència sensorial entre la força femenina, el vol i la poesia del moviment.



És la història d'una dona ocell que vol volar alliberant-se dels lligams que li han imposat i dels que ella mateixa s'ha creat. Necessitarà confrontar-se amb les pors, despertar el seu instint i connectar amb la seva força interior femenina contactant amb els seus avantpassats i amb la natura. Dones de pobles originaris i defensores del territori us guiaran pel camí.

GÈNERE Suspensió capil·lar
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 45 min.
HORA 18.00
LLOC Plaça Carreras Dagas
PER A TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT

Companyia de Circ "eia" / La Pedra de Fusta

La Pedra de Fusta és un projecte de creació per a tres acrobates que té com a pilars la recerca acrobàtica i la trobada propera amb el públic. Un espectacle transgeneracional que cerca el contacte i el diàleg real entre persones, tot utilitzant un llenguatge circense basat en l'equilibri, la confiança i l'humor.

> Espectacle coproduït amb el suport del programa Territori Creatiu de FiraTàrraga



GÈNERE Equilibri
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 45 min.
HORA 18.00 / 20.15
LLOC Parc 8 de març
MAJORS 7 ANYS
PREU > 3 €



Circ Panic / L'home que perdia els botons

Tot sovint, el centre de la vida ens pot arribar a semblar les seves afores. Una invitació a l'emoció i a la reflexió per a tots els públics, un espectacle

de carrer, que combina tècniques de circ, dansa i música n directe, innovant en la utilització del màstil convertit en un personatge mes. L'home i el màstil, en el seu diàleg, ens mostren la complexitat i la simplicitat dels camins de la vida.

GÈNERE Màstil
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 55 min.
HORA 19.45
LLOC Museu Terracota
TOTS ELS PÚBLICS
PREU > 3 €



Les objectes volants / Circus puzzle

Circus Puzzle troba l'equilibri en el moment, cultiva la paciència, juga amb el risc, tria el camí més sorprenent per sobre del més fàcil. Circus Puzzle és una llum, una finestra, un moment; una resposta a la gran pregunta.

Els artistes de circ pateixen la síndrome de la utopia. Ens agradaria ser lleugers, torçar la matèria a voluntat, tenir tot el que volem i no necessitar res. Així que cerquem sense parar una solució. Circus Puzzle és un joc, un

intent de reconstruir una història a partir dels pocs fragments trobats per accident.

GÈNERE Roda Cyr, malabars, monocicle
PROCEDÈNCIA França
DURADA 45 min.
HORA 18.15
LLOC Jutjats
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



Du'k'to / A rienda suelta

L'espectacle presenta diferents dinàmiques que neixen a partir de jocs simples i reconeixibles. Amb aquest punt de partida i amb les pautes que marca el propi grup, es desenvolupa un llenguatge de moviment que acaba per construir estructures més complexes i virtuoses.

És amb aquest llenguatge i amb l'estructura dramàtica que es pretén generar una proposta plena de vitalitat, humor i plasticitat, creant noves oportunitats de relacionar-nos entre nosaltres. A rienda suelta també es planteja la relació entre els intèrprets i el públic.

A l'espectacle es desdibuixa la línia que separa l'espai escènic de la resta

de l'espai públic, fent que els intèrprets puguin estar immersos entre el públic i que es creï una relació tan propera que, per moments, no es pugui diferenciar.

GÈNERE Equilibri / corporal
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 40 min.
HORA 18.15 / 20.30
LLOC Carrer Ample
TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



La Gata Japonesa / Los viajes de Bowa

Bowa, nòmada, òrfena d'arrels i de somnis, un dia va trobar una ampolla a la vora del mar. Al seu interior va trobar un missatge i alguna cosa va impulsar una cerca fins al seu destinatari. El camí va ser tan ric que es va convertir gairebé en una obsessió. Hores d'espera i quilòmetres de cerca per fer arribar al seu destí centenars de missatges que van navegar tancats a el vidre brillant d'alguna ampolla.

L'espectacle transita per diferents estats emocionals del personatge, que es recolzen en un llenguatge circense multidisciplinari: Efectes de màgia, que sorgeixen d'una forma accidental, reforçant la peculiaritat d'aquest espai. Desenvolupament d'una investigació

sobre les ampolles: manipulació, equilibri i desmitificació de l'objecte, fent-ho personatge, escenografia, o simple element de suport. Acrobàcia aèria, de càrrega tècnica, però desenvolupada de forma orgànica i coherent i, per descomptat, humor i poesia com a elements transversals.

GÈNERE Trapezi i equilibri
PROCEDÈNCIA Madrid
DURADA 55 min.
HORA 19.30
LLOC Escola Mas Clarà
TOTS ELS PÚBLICS
PREU > 3 €



Oriol Borràs / Soc la teva físicah

L'escena és totalment buida. Sona una música. La física clàssica. Una veu que ens parla des de la calma més absoluta prepara el terreny per introduir les famoses lleis de Newton. Que egocèntric, no? Posar el teu propi nom a unes lleis de merda? L'espectacle avança a través d'un personatge absurd i excèntric que començarà demostrant les lleis de Newton amb quatre pilotes de tennis, ens farà una desfilada de models en honor als físics més importants de la física moderna i acabarà explicant la

Angel Mir®

NOVA
WEB

972 640 620

www.angelmir-residencial.com

PORTES DE GARATGE



SECCIONALS



BASCULANTS



CORREDISSES



ENROTLLABLES



VERTICALS



BATENTS

TANQUES DE JARDÍ



PORTES PER AL COMERÇ



AUTOMÀTIQUES DE VIDRE



MÚSICA, CIRC,
BEGUDES
I FOOD TRUCKS!

Vols gaudir d'un espai on fer una pausa, menjar i beure alguna cosa mentre veus música en directe o circ?

Aquest és l'Espai Fira!

Els beneficis obtinguts en les begudes ens ajuden en el finançament de la Fira.

Vine i col·labora!

Estem al final del Passeig.



i

Punt d'informació
i venda d'entrades

El Mundial (vestibul)

Passeig Marimon Asprer, 10
T 972 64 55 00 / 972 64 25 93



No tens
la samarreta
de la Fira?

superposició quàntica amb un terra ple de partícules que haurà d'esquivar amb una roda Cyr. Quin paper juga en nosaltres l'atzar?

GÈNERE Roda Cyr
PROCEDÈNCIA Catalunya
DURADA 50 min.
HORA 19.00
LLOC Plaça de la Sardana
PER A TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



Desequilibrats / Aürt

Dos éssers intrigants ens acullen entre secrets a cau d'orella, el tènue soroll del repic d'una pedra, la curiosa imatge d'un remolí de filferro i un univers de pipes. A mesura que entrem en aquests diferents mons veurem com les pedres i el filferro van agafant vida donant-nos la benvinguda a un món a on la lògica racional es veu alterada gràcies a la imaginació, la il·lusió i els somnis.

En aquest espectacle qualsevol objecte respira i agafa vida, les pedres ens fan riure, contenen històries, ens fan fer acrobàcies i ballar, les botes es transformen en titelles i el cercle aeri es converteix en un gran sol que ens portarà a cantar i a buscar l'amor per acabar trobant-lo en el vol aeri embogit pel ritme de la música en directe.

GÈNERE Equilibri
PROCEDÈNCIA Illes Balears
DURADA 60 min.
HORA 20.00
LLOC Plaça Major
PER A TOTS ELS PÚBLICS
GRATUÏT



Truca Circus / Sopla!

Ha passat temps, però tornen a estar junts, celebrant. Deixant enrere les pors i les limitacions, desplegant cadascú els seus encants, que són molts, autèntiques proeses. Cinc diàbolos "bailongos", un bosc de cordes, un duel de bicis, un helicòpter amb peus i mans, unes pilotes amb molt de ritme. Hi ha qui vola alt i hi ha qui es tira a terra per esquivar uns malabars despietats.

Una bona festa amb música i un illustre i misteriós homenatjat. Un retrobament amb moments inquietants, divertits, avorrits i desconcertants. *Sopla!* és un estat, és una atmosfera, és un líquid rosa, és confeti.

GÈNERE Multidisciplinari
PROCEDÈNCIA Andalusia
DURADA 65 min.
HORA 22.30
LLOC Plaça del Castell
PER A TOTS ELS PÚBLICS
PREU 7 €



+



Premi del Públic Lola Casademont

La 28ena edició de la Fira de Circ serà la segona edició on es donarà el premi del públic Lola Casademont en record de la que va ser tècnica de cultura de l'Ajuntament de La Bisbal d'Empordà i part important de l'organització de la Fira de Circ.

Per participar en la votació de l'espectacle que us hagi agradat més, només heu d'escanejar el codi QR que hi haurà en un punt de l'espai de l'actuació. El codi QR us enllaça a l'espai per fer la votació.



També hi haurà l'opció de fer la votació físicament durant els dies de festival al punt d'informació de la Fira, al vestíbul del Teatre Mundial.

Taula rodona Com programar circ

Programar circ és fàcil? Sota aquesta aquesta premissa la taula rodona de la 28a Fira de Circ es centrarà a exposar com programar espectacles o activitats de circ de forma normalitzada i en diferents àmbits:

- a) municipal
 - b) privat
 - c) locals o empreses privades que programen accions culturals
- Contarem a la taula rodona amb representants de l'APCC, La Central del Circ, Direcció General de Promoció Cultural i Biblioteques (Generalitat de Catalunya), Diputació de Girona, associacions i empresa privada.



Dissabte 15 de juliol
Hora: 12:30h
Lloc: BRAVA Performing Arts

Entrada gratuïta, previ registre

Exposició de fotografia Recull imatges de la Fira de Circ

Durant els dies de la 28a Fira de Circ podreu veure al Punt d'Informació del festival. L'exposició vol mostrar del que es veu i s'hi viu a la Fira de Circ, omplint carrers i places de vida i espectacles. Una exposició de fotografia de les darreres edicions de la Fira de Circ a càrrec del col·lectiu de fotògrafs ENFOCATS de La Bisbal.

OBRA NOVA • REFORMES INTEGRALS • MANTENIMENTS



Jordi Alsina s.l.

M. 667 773 679
www.jordialsinasl.com

LLOGUERS bosch

Lloguer de: Taules, cadires, tarimes
i altres equipaments destinats a
la celebració d'esdeveniments.

🕒 C/ Ramon Serradell Molinas, 37
17100 La Bisbal d'Empordà (visites programades)

☎ 625040625 / 972642040

@ info@lloguersbosch.cat

🌐 www.lloguersbosch.cat



Eloi Collelldemont
M. 693 443 909
undergroundlabisbal@gmail.com



Bugaderia l'Empordà

Av. Puntui 13
17121 Corçà, Girona
info@bugaderiaemporda.com
(+34) 972 64 31 48



Plaça Francesc Macià, 8 1r La Bisbal d'Empordà
Tel.: 972 64 19 04 E-Mail: info@tecnicemporda.com
WEB: WWW.TECNICEMPORDA.COM

www.fecsoillum.com
Tel. 972 64 68 68

fec
soillum



/lloguersbosch



/lloguersbosch



/lloguersbosch

Més de 30 artistes i espectacles al carrer

Els carrers de la Bisbal d'Empordà s'omplen d'artistes de circ per mostrar els seus espectacles

Tallers per als més menuts

Els més petits poden jugar i aprendre els trucs dels malabaristes tot divertint-se



Fira de Circ al Carrer de la Bisbal d'Empordà
Premi Nacional de Cultura en Circ 2012



Premi Pallasso de l'any 2019
(Vilanova de la Mug)



Premis Zirkolika millor iniciativa per a la projecció del circ 2021



Premi Pep Mora a la trajectòria cultural 2022
Associació Gironina de Teatre

L'organització us agraeix la vostra col·laboració en l'adquisició de samarretes, bosses, gots i sobretot assistint als espectacles de pagament de la **Fira de Circ al Carrer 2023**.

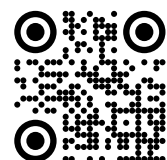
Ho organitza



Amb la complicitat de

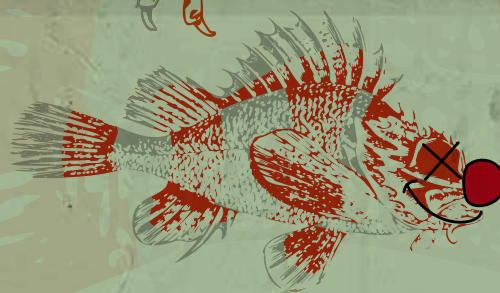


Amb el suport de



www.firadecirc.org

FIRA de
CIRC
AL CARRER
LA BISBAL D'EMPORDÀ



SOM
CIRC